

FIRST ORIGINAL

(Forwarding Agents)

YCS KOKUSAI EXPRESS

Shipper

IBC JAPAN LTD
64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA
FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN
TEL:075-622-5090 FAX:075-622-5098

S/O No.

UKBMBA-537

B/L No.

NYKS182069045

印紙税申告納
付につき廻町
税務署承認済



NYK LINE
NIPPON YUSEN KAISHA

Consignee

AJJAB AUTOZ LTD
PO BOX 35536-00200
NAIROBI KENYA
+254 72027 3358

BILL OF LADING

(NON NEGOTIABLE UNLESS CONSIGNED TO ORDER)

Shipped on board the Vessel, in apparent good order and condition unless otherwise indicated herein, the Goods, or package(s) said to contain the Goods, to be carried subject to all the terms and conditions herein. Being shipped on board the Vessel for Carriage hereunder constitutes the Merchant's acceptance of all the stipulations, exceptions, terms and conditions of this Bill as fully as if signed by him, any contrary local custom or privilege notwithstanding. This Bill supersedes all prior agreements or freight engagements for the Goods. This Bill (duly endorsed if it is negotiable) must be surrendered in exchange for the Goods or delivery order. Where issued as a Sea Waybill, this Bill is not negotiable or a document of title and delivery shall be made to the named consignee on production of such reasonable proof of identity as may be required by the Carrier. In witness whereof, the undersigned, on behalf of Nippon Yusen Kaisha and the Vessel and/or her owner, has signed the number of Bills stated hereunder, all of this tenor and date. Where issued as a Bill of Lading, delivery may be made against only one original Bill in which case, the others shall stand void.

Notify Party

SAME AS CONSIGNEE

Pro-Carrier Vessel Voy.No.

From

Ocean Vessel

Voy.No.

110

Port of Loading

GRAND COSMO

KOBE, JAPAN

Port of Discharge

To

MOMBASA, KENYA

Final Destination (for the Merchant's reference only)

BFT CFS

Marks & Numbers	No. of P' kgs. or Units	Kind of packages or Units:	Description of Goods	Gross Weight (KGS)	Measurement (M3)
NO MARK	1	USED MOTOR CARS	NISSAN NOTE 2015 E12-341269 HR12-090094B 410X169X160 HS CODE: 8703.22 UNIT "FREIGHT PREPAID"	1,090	11.086
TOTAL NUMBER OF PACKAGES OR UNITS (IN WORDS) SAY: ONE (1) UNIT ONLY.-					

Freight & Charges	Revenue Tons	Rate	Per	Prepaid	Collect
"FREIGHT PREPAID AS ARRANGED"					

ICS B/L	Ex. Rate	Prepaid at KOBE, JAPAN	Payable at	Place of B(s)/L Issue KOBE, JAPAN	Dated 15 MAR 2022
		Total Prepaid in Local Currency	Number of Original B(s)/L THREE (3)	NIPPON YUSEN KAISHA as Carrier	

(JSA STANDARD FORM B)

See Article 24

(TERMS OF BILL OF LADING CONTINUED ON BACK HEREOF)

YCS CO., LTD.
AS AGENT FOR CARRIER



Declared Value _____

If Merchant enters a value, carrier's limitation of liability shall not apply and the ad valorem rate will be charged. (See Article 18 & 30)

THIRD ORIGINAL

(Forwarding Agents)

YCS KOKUSAI EXPRESS

S/O No.

UKBMBA-537

B/L No.

NYKS182069045

Shipper

IBC JAPAN LTD
64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA
FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN
TEL:075-622-5090 FAX:075-622-5098



NYK LINE
NIPPON YUSEN KAISHA

Consignee

AJJAB AUTOZ LTD
PO BOX 35536-00200
NAIROBI KENYA
+254 72027 3358

BILL OF LADING

(NON NEGOTIABLE UNLESS CONSIGNED TO ORDER)

Shipped on board the Vessel, in apparent good order and condition unless otherwise indicated herein, the Goods, or package(s) said to contain the Goods, to be carried subject to all the terms and conditions herein. Being shipped on board the Vessel for Carriage hereunder constitutes the Merchant's acceptance of all the stipulations, exceptions, terms and conditions of this Bill as fully as if signed by him, any contrary local custom or privilege notwithstanding. This Bill supersedes all prior agreements or freight engagements for the Goods. This Bill (duly endorsed if it is negotiable) must be surrendered in exchange for the Goods or delivery order. Where issued as a Sea Waybill, this Bill is not negotiable or a document of title and delivery shall be made to the named consignee on production of such reasonable proof of identity as may be required by the Carrier. In witness whereof, the undersigned, on behalf of Nippon Yusen Kaisha and the Vessel and/or her owner, has signed the number of Bills stated hereunder, all of this tenor and date. Where issued as a Bill of Lading, delivery may be made against only one original Bill in which case, the others shall stand void.

Notify Party

SAME AS CONSIGNEE

Pre-Carrier Vessel Voy.No.

From

Ocean Vessel Voy.No. 110

Port of Loading

GRAND COSMO

KOBE, JAPAN

Port of Discharge

To

MOMBASA, KENYA

※ Final Destination (for the Merchant's reference only)

BFT CFS

Marks & Numbers	No. of P' kgs. or Units	Kind of packages or Units:	Description of Goods	Gross Weight (KGS)	Measurement (M3)
NO MARK	1	USED MOTOR CARS	NISSAN NOTE 2015 E12-341269 HR12-090094B 410X169X160 HS CODE: 8703.22 UNIT "FREIGHT PREPAID"	1,090	11.086
TOTAL NUMBER OF PACKAGES SAY: ONE (1) UNIT ONLY.-					
OR UNITS (IN WORDS)					

Particulars furnished by the Merchant

FREIGHT & CHARGES	Revenue Tons	Rate	Per	Prepaid	Collect
"FREIGHT PREPAID AS ARRANGED"					

ICS
B/L

Ex. Rate	Prepaid at KOBE, JAPAN	Payable at	Place of B(s)/L Issue KOBE, JAPAN	Dated 15 MAR 2022
0	Total Prepaid in Local Currency	Number of Original B(s)/L THREE (3)	NIPPON YUSEN KAISHA as Carrier	

(JSA STANDARD FORM B)

※See Article 24
(TERMS OF BILL OF LADING CONTINUED ON BACK HEREOF)

YCS CO., LTD.
AS AGENT FOR CARRIER



Declared Value

If Merchant enters a value, carrier's limitation of liability shall not apply and the ad valorem rate will be charged. (See Article 18 & 30)



KENYA BUREAU OF STANDARDS



Certificate no.

QISJ/KOB-RWI-272459

Date of Issue

03, March, 2022

CERTIFICATE OF ROADWORTHINESS
KS1515:2000

We hereby certify that the motor vehicle whose details are given below was inspected by Quality Inspection Services Japan and found to conform to the requirements of KS1515:2000

INSPECTION INFORMATION

Country of Supply

JAPAN

Inspection Center

KOBE

Inspection Date

02, March, 2022

INSPECTED MOTOR VEHICLE PARTICULARS

Make

NISSAN

Model

DBA-E12

Chassis/VIN Number

E12-341269

Engine Number/Model

HR12 - 090094B

Engine Capacity(c.c Rating)

1190 cc

Year of Manufacture

-

Year of First Registration

2015/03

Inspected Mileage (Odometer Reading)

117617 km

Remarks:

The radiation level on this vehicle was surveyed and found to be within the internationally accepted limits at the time of inspection.

This certificate issued under the authority of Pre-export Verification of Conformity Program for and on behalf of Kenya Bureau of Standards, KENYA and is valid for a period of 90 days from the date of issuance. No responsibility will be assumed for any alteration made to the vehicle after completion of the inspection.

This document does not discharge exporters from their contractual obligations in relation to quality of the motor vehicle referred to herein nor does it discharge the importer or exporter from exercising all their rights and discharging all their liabilities under the contract of sale. KEBS may reject the vehicle covered by this certificate if found to be non-conforming on verification at the port of entry.

CERTIFICATE EXPIRATION DATE

31, May, 2022

QUALITY INSPECTION SERVICES JAPAN

Authorized Signatory:

輸出予定届出証明書 / Export Certificate

番号 00935
 整理番号 36130359A1262186

自働車登録番号 / Registration No.	登録年月日 / Registration Date	初度登録年月 / First Reg. Date	車台番号 / Maker's serial number
59A 寸 6218 重 名 / Trademark of the maker of the vehicle	令和 3 年 11 月 25 日 2021 year 11 month 25 day	平成 27 年 3 月 2015 year 3 month	HR 12
所有者の氏名又は名称 Name of Owner	日産大阪販売株式会社		
所有者の住所 Address of Owner	大阪府大阪市西区南堀江3丁目14-22		
使用者の氏名又は名称 Name of User	***		
使用者の住所 Address of User	***		
使用の本拠の位置 Locality of principal abode of use	***		
自働車の種別 Classification of Vehicle	用途 Use	自家用・事業用の別 Purpose	車体の形状 Type of Body
小型 軽排気量又は定格出力 Engine Capacity	乗用	自家用	箱型
19 [cc]			
輸出予定日 (証明書の有効期間満了日) Export scheduled day	令和 4 年 5 月 28 日 2022 year 5 month 28 day	型式指定番号 Specification No.	類別区分番号 Classification No.
		17338	0007
乗車定員 Fixed Number	長さ Length	幅 Width	高さ Height
5人	410 cm	169 cm	152 cm
最大積載量 Maxim. Carry	車前重量 Weight	車前重量 FR Weight	車前重量 FR Weight
	1090 kg	690 kg	
車両総重量 G/Weight	車前重量 FR Weight	車前重量 FR Weight	車前重量 FR Weight
1365 kg			
備考	[京都] 輸出予定届出は、輸出予定届出証明書に係る自動車が出発に際しては、輸出予定届出証明書の有効期間が満了した輸 輸ときは、当該有効期間が満了した日から15日以内に、最寄りの運輸 支局等に当該輸出予定届出証明書を返納しなければなりません。 *一時抹消中所有者/Latest Owner * IBC Japan 株式会社 京都府京都市伏見区中島宮ノ前町64 [14256] [申請年月日/Date of Application] 令和3(2021)年11月29日 [走行距離計表示値/Mileage]		

9.3, 400km (令和2(2020)年3月11日)
 [旧走行距離計表示値/Mileage]
 6.2, 700km (平成30(2018)年3月28日)
 以下空白

令和 3 年 11 月 29 日
 2021 year 11 month 29 day
 Director-General of the District Transport Bureau or
 Director-General of the Transport Branch of the District Transport Bureau,
 Ministry of Land, Infrastructure, Transport and Tourism, Japan



京都運輸支局長
 支局長
 支局長

裏面もご覧下さい。

No. 00935

EXPORT CERTIFICATE

License number	NANIWA 59A SU	6218	Last reg. Date	November, 25 , 2021	First reg. Month	March, 2015	E12-341269	Frame number							
Name		NISSAN		[213]		DBA-E12		HR12							
Last owner's name		IBC JAPAN KABUSHIKIGAISHA													
Above address		KYOTO-FU KYOTO-SHI FUSHIMI-KU NAKAJIMA MIYANOMAE-CHO 64													
Last user's name		*****													
Above address		*****													
Above location		*****													
Category		Purpose of use		Private or commercial		Style of Vehicle		Personal capacity		Cargo capacity		Net weight		Gross weight	
SMALL		Passenger		PRIVATE		SEDAN		5 people		- kg		1090 kg		1365 kg	
Displacement or outputpower		Fuel		Type No.		Code no.		Length		Width		Height		F.F. wight	
1.19 L kw		PETROL		17338		0007		410 cm		169 cm		152 cm		690 kg	
EXPIRY DATE		May, 28 , 2022		KYOTO		[]									
REMARK:		[]		KYOTO		[]									

November, 29 , 2021
 KYOTO UNYU SHIKYOKU-CHO
 We IBC JAPAN LTD. verify that this English translation of
 Certificate Registration is exactly the same with the original Japanese edition